

УКРАЇНСЬКИЙ ЕМІГРАНТ

Орган Товариства Опіки над Українськими Емігрантами у Львові
ВИХОДИТЬ ДВІЧІ В МІСЯЦЬ.

Редакція і Адм.: Львів, Городецька 95, І. пов. Чекове конто П. К. О. 153.315. Телефон 37-14.

Річна передплата на рік 1928: В краю — річно 8 зол., піврічно 4 зол. чвертьрічно; 2 зол. в Америці і Канаді — 1 дол. в Бразилії — 250 мільрайси; в Аргентині — 350 пеза; у Франції — 15 франків; в Німеччині — 4 марки. Один прим. 35 с.

Українські емігранти! Не кидайте рідної землі!

Вступайте в члени свого Товариства Опіки над Українськими Емігрантами!
Передплачуйте, читайте і поширюйте свій часопис „Український Емігрант“!

Адреса Товариства і Редакції: Львів, Городецька 95, І. поверх.

Бюро Інформацій та Помочі Емігрантам

Товариства Опіки над Українськими Емігрантами
у Львові міститься

у ЛЬВОВІ вул. Городецька ч. 95, І. пов.
Урядові години 8—1; 3—5.

Бюро Інформацій та Помочі Емігрантам

Товариства Опіки над Українськими Емігрантами
міститься

в ТЕРНОПОЛІ вул. Пилсудського ч. 6.
Урядові години 8—3.

Наш часопис.

„Не кидайте рідної землі“.

Це гасло часопису „Український Емігрант“, лунає вже третій рік. А коли господарські відносини змушують наших братів і сестер шукати заробітків і варстатів праці поза межами рідної землі, то часопис наш шерестерігає їх, що ніде на світі немає раю, що долари, пези, мільрайси, марки, франки ніде не ростуть на деревах, що кожний гріш, кожний морг землі за границею треба здобути найтяжчою працею власних рук.

Наш часопис пильно слідить за можливостями і умовами на світовому ринку праці і кольонізації і подає їх до відома цілої суспільности. При цьому свої відомости черпає наш часопис з джерел найбільших новочасних учених і політиків, як і від наших простих емігрантів. Одночасно з цим став наш часопис інформаційним джерелом в справах еміграції для цілої української преси.

Всесторонне освітлення всіх питань еміграції, добрі і злі її сторони може кожний вчитати з кож-

ної стрічки нашого часопису. Без ніяких упереджень, без рахунків на власний зиск, без огляду, чи це кому подобається, чи ні, наш часопис старається витягнути на язв правду і подати її до відома нашої широкої публіки.

Для заінтересованих в виїзді з краю емігрантів подає наш часопис докладні інформації про закони, розпорядки і практику різних іміграційних заморських і європейських країв та польської республіки, про тенденції, які нуртують в глибині світового ринку праці і кольонізації. Наш часопис шерестерігає наших емігрантів перед різного роду еміграційними агентами, обманцями, лихварями і злодіями та вказує способи, як найліпше і найбезпечніше заховуватися підчас подорожі і на новому місці праці так, аби з примусу виїзду з рідного краю якнайбільше користей дісталоя самому емігрантові, його родині, рідному краю і цій країні, куди він емігрує.

Таку свою тяжку службу сповняє наш „Український Емігрант“, вже третій рік. Він певно не одного відвернув від заміру емігрувати своїми порадами і інформаціями, добре прислужився тисячам у-

країнських емігрантів, для яких він є самотнім і улюбленим провідником.

За свою працю має „Український Емігрант“ признання з різних сторін і ненависть зі сторони цих чинників, які не бажають освідомлення українських емігрантів, бо з цієї невідомості тягнули вони в різний спосіб свої зиски.

Редакція „Українського Емігранта“, щиро дякує всім іменним і безіменним співробітникам і кореспондентам і сподіється, що вони надалі будуть служити добрій справі.

Вплив цьогорічної зими на еміграцію.

Строга цьогорічна зима на цілій північній земській кулі, як загальне елементарне нещастя, болючо дається відчувати цілому життю народів. Невгоди й терпіння приносить вона зі собою також для еміграції.

Передчасним було би пророкування, які наслідки страшної зими будуть в дальшій будучині. Предвиджуються повинні, припізнення рільної продукції, знищення озимих засівів, вичерпання поживи для худоби, скрути з опалом і поживою для людей та непервність урожаю в надходяче літо. Цими предвидженнями займаються різні народи і уряди і по змозі стараються зарадити лихові.

Чи і який вплив буде мати цьогорічна зима на дальшу будучність еміграції — цього сьогодні предвидіти не можна. Факти вказують, що цьогорічна зима поділяла стримуючо на цілий хід еміграції з нашого краю. І так заповіджена на кінець місяця лютого реєстрація до Німеччини не відбулася в означених речинцях. З одної сторони німецькі працедавці не спішаються з ангажуванням робітників, як довго не можна їх зайняти при праці на ріллі. А навіть, якби ці працедавці хотіли вже тепер спроводити до себе цих робітників, то внаслідок студени не можна би як слід перевести реєстрацію, а внаслідок перерви в комунікації не можна би перетранспортувати зареєстрованих робітників. Це саме відноситься до еміграції до Франції.

Відносно канадської еміграції належить зазначити ось які факти. В минулих роках відійшли з краю перші транспорти рільних робітників вже при кінці місяця січня. Цього року ледви чи зможуть відіхати перші транспорти щойно в половині місяця марта. В цілій Канаді, а також в Зєдинених Державах Америки панують, так само, як у нас, сильні морози і сніжні заметілі. Тому канадські фермери не могли би тепер ангажувати нових робітників, для яких нема праці на полі. Тим більше здержуються канадські фермери зі замовленням робітників до жнив, бо не знати, які будуть ці жнива і коли зачнуться. Тому досі нема з Канади зголошення на більше число робітників до весняних робіт і нема ще ніякого зголошення на запотребування робітників до жнив. Зрозумілим при цьому є, що

припізниться також виїзд рільничих родин, які зареєструвалися на виїзд в цьому році до Канади. Цим родинам нема тепер за чим їхати до Канади, як довго лежить сніг на канадських полях.

Попри ці найважливіші моменти припізнення цьогорічної еміграції внаслідок лютої зими, є ще багато інших недогід. І так рільничі родини внаслідок морозів і утрудненої санної і залізничної комунікації не можуть доставити своїх дітей до міст, щоби упевнитися у лікарів корабельних товариств, чи всі члени родини є здібні під оглядом здоров'я до виїзду. Через це, а також внаслідок зменшеного комунікаційного і господарського руху і обороту, не можуть тепер ці родини продати своїх маєтків. Тяжко приходить роздобути потрібні на подорож гроші для самотніх робітників і служниць.

Тяжким і повним терпінням є також внаслідок морозів і злої комунікації старання емігрантів о зареєстрування і пашпорти. Дуже часто кілька днів приходить емігрантові наморозитися поза домом, заки роздобуде всі потрібні папери і полагодиць формальности до виїзду. Внаслідок обмеження пасажирської залізничної комунікації приходить емігрантам сильно товпитися по залізничних двірцях і вагонах. Недавно застряг в снігу в Жовкві поїзд, який віз емігрантів зі Львова до Варшави, і через кілька днів виставлені були ці емігранти на великі невгоди і терпіння, так що мусіли ними заопікуватися місцеві власти. Врешті належить згадати, що внаслідок замерзнення польських пристаней над балтійським морем, перевіз емігрантів до західно-європейського портів, мусить тепер відбуватися сушею німецькими залізницями.

Тверду долю наших емігрантів зробила цьогорічна зима ще твердшою.

Пропаганда в Англії за еміграцією до Канади.

Англійський і канадський уряди, канадські колонізаційні підприємства, різні канадські і англійські товариства помочі для емігрантів, а врешті англійські і канадські корабельні компанії розвинули цього року небувалу в історії переселення пропаганду за еміграцією з Англії до Канади.

Заохочується до еміграції різного роду брошурами, летючками, в щоденній пресі і спеціальними газетками, масою різнородних фотографій, вічами, викладами і оголошенням звітів і промов визначних англійських і канадських політиків. Для майбутніх емігрантів улаштовується на кошті англійського і канадського урядів безплатні одномісячні і тримісячні курси, на яких голосять виклади про лад і багатство Канади, учать практично сільськогосподарських праць, поводження з кінями, орудування плугом, вирубом лісу, оранням первісних степів і корчунків, затуванням дротяних огород, а навіть з будовою залізних доріг і канадським способом гірництва.

Рекрутується майбутніх емігрантів з посеред рільничого населення, серед безробітних гірників і серед молодіжи незалежно від її професії.

Акція за еміграцією до Канади не обмежується тільки до пропаганди і вишколення майбутніх емігрантів. Англійський і канадський уряди піддержують еміграцію з Англії матеріально в двох напрямках: через зредуковані заплати за перевіз кораблями і залізницями або навіть безплатний перевіз і через підшукування праці для самітних робітників і служниць та урядження фарм для рільників.

Для членів родин і бездітних подруж, які мають намір осісти на фармах в Канаді усталено ціну переправи з англійських портів до канадських на 2 фунти штерлінгів (менше чим 10 доларів), до Монреалю 3 ф. ш., до Торонто 3 і пів ф. ш., до Вінніпегу 4 і пів ф. ш., до Саскатуну і Ріджайни на 5 ф. ш., до Ванкуверу на 8 ф. ш. Діти цих фермерів до 19 літ мають безплатну подорож.

Безплатну подорож мають також всі хлопці до 19 літ і дівчата до 17 літ, які їдуть самі на заробітки до Канади. Безплатну подорож до Канади мають одержати також молоді робітники від 19 до 35 літ, які відбудуть в Англії одномісячний практичний фермерський курс і стануть до праці на ріллі в Канаді.

Надто для деяких, які поселяться на фармах зобов'язався англійський уряд дати підмогу в висоті 300 ф. ш. (около 1.500 доларів).

В пропагандових письмах і часописах в Англії друкується великими товстими буквами ось які кличі: „Рільні робітники до Канади“, „Світлі вигляди для фермерів“, „Гарна будучність для хлопців“,

„Щастя для дівчат“, „Безплатний перевіз“, „Безплатні курси для рільників“, „Безплатні курси для гірників“ і т. ін.

Англійська пропаганда і матеріальна поміч емігрантам находить відгомін і послух серед англійського народу.

Всюди по провінції повстають приготовляючі курси для емігрантів, творяться місцеві комітети помочі для емігрантів і маси кандидатів реєструються на виїзд до Канади.

Через переселення значної частини людности з британських островів до Канади, старається англійський уряд усунути повоевну кризу безробіття в Англії.

Виїзд до Канади.

Подається до відома тим, яких вже оглядали лікарі й які завдаткували корабельні карти в лініях: „Кунард“, „Вайт-Стар“, „Ред-Стар“ — Лінії, „Балтійсько-Американській Лінії“, „Голандсько-Американській Лінії“ і „Французькій Лінії“, що вони будуть піддані кваліфікації представника канадських державних залізниць:

в СТАНИСЛАВОВІ, дня 5 марта,

у ЛЬВОВІ, дня 6 марта,

в ТЕРНОПОЛІ, дня 7 марта.

Корабельні товариства вислали всім заінтересованим письменно повідомлення і кожний повинен в тому дні явитися до кваліфікації.

З історії Канади.

Канаду перші відкрили і сколонізували французи. Після довго-треваючих воєн між Францією і Англією відступила остаточно в 1774 році Франція Англії канадські землі. В цьому році білого населення в цілій Канаді начислювано около 60.000 душ. Аж до 1867 р. управляв канадськими землями як колонією англійський губернатор. В цьому році проголошено британським північно-американським актом, що Канада одержує права домініон з власним урядом.

З початку належали до Домінії лише 4 східні провінції: Онтеріо, Квебек, Новий Броншвик, Нова Шкотія. Першим намісником був лорд Монк, а на його домагання Мекдоналд утворив міністерство і став прем'єром. Підвалиною його політики була засада, що Канада може правитись і бути безпечною лише в якнайсильнішій звязи з Англією. Лише Англія може оборонити Канаду.

Відпоруčníки народу, які подбали про переведення злуки всіх провінцій, поконали много трудностей. Основою цілої конфедерації була взаїмна поміч фінансова, яка піднесла би розвій провінцій, а також безпеченство земель зі згляду на сусідство

Зєдинених Держав. Основники конфедерації порішили, щоби весь простір на захід від Онтерія перейшов під управу Домінії і всі простори аж до Ледового Океану.

Цей простір має свою історію. Подорожник Генріх Гудзон відкрив в р. 1610 Гудзонський Залив і король Карло II. видав Товариству Гудзонського Заливу („Годзон Бей Компані“) запис („чартер“) на право вихіснувати землі Західної Канади. Товариство провадило від того часу торгівлю кожухами і основуло по цілій Канаді свої станиці і форти як торговельні точки.

Домінія заключила відповідну угоду купна цього простору в р. 1865, і утворила з тих земель три провінції: Манітобу, Саскачеван і Альберту, бо це були покищо порожні простори, прерія, ліс, озеро, ріки.

Границі тих провінцій визначені простими лініями н. ш. Саскачеван, чотирикутник — трапез.

На північ від тих провінцій лежать простори, незаселені і непровірені, як слід.

В 1927 році, дня 1-го липня, обходила Канада 60-літні роковини конфедерації величавими святами.

Границі від Зєдинених Держав, від Великих Озер до Тихого Океану, це проста лінія. Часть грани-

Еміграція до Німеччини.

Еміграційний Уряд зарядив повідомити усі громадські уряди, що до виїзду на заробітки до Німеччини потребують сезонні робітники вистаратися не *дві*, як досі, але *чотири* фотографії. Ці дві додаткові фотографії будуть потрібні емігрантам при переїзді німецької границі.

ЕМІГРАЦІЯ ДО ФРАНЦІЇ.

В Державному Уряді Посередництва Праці у Львові відбудеться

ДНЯ 9. МАРТА Ц. Р.

реєстрація сезонних робітників на виїзд до Франції.

Запотребування обіймає:

жінки до коров і праці на ріллі вище 30 літ,

гірників самітних і з родинами до копалень вугля до 45 літ,

робітників копальняних (кваліфікованих) до 35 літ,

кілька рільничих родин, що поїдуть на власний кошт до 45 літ.

За інформаціями зголошуватися в Товаристві Опіки над Українськими Емігрантами у Львові, вул. Городецька 95.

Присилайте передплату!

ці до Бритійської Колумбії, це лінія на підставі договору з р. 1818. Проста лінія, що відтинає Бритійську Колумбію від Зєдинених Держав Америки, установа в 1846 р. Крива границя від Атлянтійського Океану аж поза Великі Озера установа в 1783 р. Ця крива границя визначена ріками й озерами.

На границі між обома державами нема твердинь, це є лише лінія потягнена на картах, яка має понад 3000 англійських миль довжини.

З усіх трьох інших сторін оточують Канаду три океани.

Бритійська Колумбія рішилася приступити до конфедерації в 1871 р., але поставила тяжку умовину, щоби її злучити залізницею з Атлянтійським Океаном. Мала тоді заледви 36.000 душ, з того половина білої раси. Грозила, що коли залізниця не буде, вона не прилучиться.

Острів Принца Едварда приступив до злуки, хоч передше два рази відмовився, бо понав у фінансові клопоти. В 1878 р. виготовило правління і парламент акт, що всі британські посілості в Північній Америці належать до конфедерації крім Нової Фунляндії, яка постійно відмовляється від злуки в переконанню, що сама попровадить свою господарку дешевше.

З діяльності Т. О. Н. У. Е.

Протягом цілого 1928 р. полагоджено зголошення емігрантів до європейських і заморських країв в такій скількості:

I. ПИСЬМЕННО:

Аргентина	84
Абісинія	2
Бразилія	21
Бельгія	1
Чехословаччина	6
Франція	96
Гондурас	1
Югославія (Босня)	3
Канада	1,023
Китай	1
Конго	2
Мексик	2
Парагвай	1
Перу	1
Ромунія	4
Радянський Союз	9
Радянська Україна	10
Зєдинені Держави Америки	88
Уругвай	1
Німеччина	169
Разом	1,525

II. УСТНО:

Аргентина	54
Бразилія	10
Бельгія	3

Сер Макдоналдові, як премієрові пощастилося допровадити до кінця будову першої залізниці, що лучила Схід Канади через провал „Кікінг-Горс-Пас“ з Венкувером. Будова тревала п'ять літ 1880-1885. Віра в будучність Канади помогла зробити це — як з початку здавалося — неможливе діло. Бритійська Колумбія мала доказ, що Домінія додержала своїх умов і перепоясала весь простір залізним, нерозривним обручем. Це була залізниця будована через „Канадійське Тихо-Океанське Товариство“ („Сіпіяр“), яке одержало 25 мільонів акрів землі на власність і підмогу 25 міль. доларів.

Залізниця промостила шлях через прерії. Поплила іміграція, бо залізниця могла довести імігрантів до фарм, які вони брали до управи. З Монтреалю до Венкуверу обіймає лінія 2.896 миль.

Макдоналд був премієром домініяльного уряду безпереривно від 1878 до своєї смерті в 76 році життя, р. 1891. Він послідовно і з успіхом переводив отсі засади в життя: 1) Постійна злука з Британією з військових і політичних причин. 2) Високе ціло, що має, неначе високий мур боронити розвій молоді держави, бо сусідні Зєдинені Держави утруднюють розвій канадійського промислу своїми дешевими виробами.

Сьогодні Канадійські Державні Залізници

Чехословаччина	2
Франція	332
Канада	723
Радянський Союз	6
Зєдинені Держави Америки	64
Німеччина	83
Колумбія	1
Данія	1
Куба	1
Ріжні краї	5
разом	1,285

Разом всіх зголошень було:

Устних	1,525
Письмених	1,285
разом	2,810

КАНАДА.

УКРАЇНСЬКИЙ РАДІО-КОНЦЕРТ.

Дня 7. лютого відбувся український радіо-концерт в далекій Західній Канаді, в Едмонтоні, в провінції Альберті.

Концерт уладив український хор Інституту ім. М. Грушевського. Чути його було в годинах від 8-ої до 9-ої вечора в цілій провінції. Югославія.

НОВІ МІСТА В КАНАДІ.

Наслідком копальняного розвитку в Північній Манитобі (Канада) містечка ростуть там наче гриби по дощі. Покищо є там уже чотири, які дістали чартер від доміняльного правительства, а се: Флін

(„Сіенар“) обнимають около 22.680 англійських миль залізничних шляхів. Голосне Товариство Тихо-Океанської Залізниці („Сіпіяр“), посідає 22.447 англійських миль залізничних шляхів.

Конференція премієрів британських доміній, що відбулася в 1926 р. в Лондоні, зазначила, що Канада є самостійною державою, яка сама рішає про свої справи, в своїм парламенті в Оттаві. В 1927 році назначила свого представника (амбасадора) для Зєдинених Держав Америки у Вашингтоні, а також одержала голос як часовий член в Лізі Націй. Тепер лише особа короля лучить її з Бритійською Імперією.

До Канади пливе широкою струєю еміграція Доміняльне правительтво кермує нею. Перед війною, в 1913 р. прибуло за один рік понад 400.000 імігрантів. Війна перервала прилив поселенців, але по війні зачинають сюди їхати люди, що хотять працювати на ріллі і ставати багатими. Уряд хоче стягнути передовсім поселенців з Англії і для того привіджають сюди з Англії визначні духовні, військові, політики на відвідини, щоби заізнатися з Канадою і поручити її землякам дома. Принц Валлі, наслідник англійського престоло, приїжджає що року до Альберти на свою посідість.

Флон, Кренбері Портедж, Черчилл і Колд Лейк. Сподіються, що населення кожного містечка буде вишисити сім тисяч душ.

Це говорить про розвиток Північної Манитоби також, що в Північній Манитобі будуть богаті копальні міді, цинку, золота і срібла.

Дальшим свідоцтвом великого копальняного розвитку в Північній Манитобі є те, що обі залізнодорожні компанії хотять будувати там свої залізничні лінії.

Копальняні компанії будують там великі електричні гуті й інші потрібні їм доми.

ЗЄДИНЕНІ ДЕРЖ. АМЕРИКИ.

В СПРАВІ РЕЄСТРАЦІЇ РІЛЬНИКІВ.

Американський консулят в Варшаві має досі зареєстрованих звиш 11 тисяч рільників, які можуть виїхати до Америки як упривілеговані в квоті протягом кількох літ. На нові подання дав консулят реєстраційні числа, але одночасно зазначає, що карту вступу можна буде дістати аж після 30. червня 1936 року.

Практично ці нові консулярні реєстрації не мають ніякого значіння, бо очікування через 7 літ на можливість одержання карти вступу баламутить тільки емігрантів і вменшує їх охоту до праці і уладнання свого життя в краю. Надто ці безвиглядні реєстрації переводять консуляти на підставі афідавітів, а щоби дістати в Америці афідавіт, то це завсіди звязане є з меншими або більшими видатками.

Остерігаємо наших майбутніх емігрантів, які досі не є в консуляті зареєстровані, щоби вони не старалися о американські фермерські афідавіти і не морочили собі голови виїздом до Зєдинених Держав Америки.

ПАМ'ЯТНИК ТАРАСА ШЕВЧЕНКА В ДІТРОЙТ. МИШИГЕН.

Почин до будови пам'ятника Тараса Шевченка в Дітройт, дав Український Національний Хор „Думка“ під проводом п. Атаманця.

Хор занявся збіркою фондів на будову пам'ятника і при помочи українського адвоката Чарновського дістав дозвіл від міських властей на поставлення пам'ятника Шевченкові в одному з найбільших парків міста Дітройт.

Пам'ятник Шевченка має бути девятнадцять стіп високий, мармурова підстава, а на ній девять стіп бронзова статуя Шевченка.

Кощта будови пам'ятника мають виносити біля піснацять тисяч доларів.

Управа парків міста Дітройт визначила під пам'ятник місце на 50 квадратних стіп на головній Монумент Евню „Белл Айл“ шарку.

ДОВКОЛА ІМІГРАЦІЙНОГО ПИТАННЯ.

В Сенатському Іміграційному Комітеті ведеться боротьба над тим, щоби здержати ще на один рік

закон, котрим має бути встановлено нову квоту імігрантів. Після того закону, який мав увійти в життя з кінцем 1927 року і проти котрого були і є секретар праці та головний комішійонер іміграції, до Зєдинених Держав малося би допускати процентово імігрантів з кожної народности в такому відношенню, в якому вони жили в Зєдинених Державах до американської революції. Цей закон відложено на один рік. Так само тепер ведеться боротьба за тим, щоби його відложити ще на один рік і то тому, що проти нього має бути і президент Гувер. Сенатори, котрі є за відложенням закону, доказають, що він кривдить такі північні народи як шведів, норвежців та німців, не згадуючи вже про романські та славянські народи, котрі в тому часі майже не жили в Америці. Вони стоять на тому, що закон треба відложити і оставити його до вирішення адміністрації Гувера.

Неправні і правні імігранти.

Як відомо, щойно в 1921 році увійшов у силу т. зв. квотний закон і разом з тим заострено приписи щодо допускання нових імігрантів в Америку та заведено строгу пограничну контролю. До того часу вступ в Америку був свобідний менше-більше для всіх, хто приїздив і в кожному разі іміграція була справою тільки формальною. Вимагали тільки того, щоби імігрант перейшов лікарську екзамінацію, та щоби заплатив т. зв. поголовний податок (гед текс). Тоді його записували в іміграційні реєстри і з тих реєстрів він міг кожного часу дістати посвідку, як і коли він прибув до Зєдинених Держав та що прибув правно.

Одначе приїздило багато таких, що тих приписів не держалися. Наприклад, переходили просто з Канади, не зупиняючися на еміграційній стації. Що це нелегально, мало хто про це думав, а багато людей навіть не знало. Було загально прийнято, що іміграція свобідна тай годі. До того по закону про трох роках побуту в Зєдинених Державах імігрант не міг бути депортований, так що коли той час минув, то вважалося, що його побут в Америці вже легалізований.

Таксамо безтурботно не реєструвалися і не проходили лікарської інспекції чужі моряки, що заїздили в американські порти і виходили на беріг шукати роботи на якимсь кораблі і не найшовши її, або просто роздумавшися залишалися в Америці. І вони теж залишалися тут в добрій вірі, що їм можна лишитись. Таким способом назбиралося тут десятками як не сотнями тисяч імігрантів, що вже довгі роки живуть в Америці; мають свої родини і звичайно й не думали про те, що вони тут „нелегально“, аж поки якийнебудь випадок не освідомив їм їх становища. Дуже часто довідувалися вони про свою нелегальність аж тоді, коли хотіли стати американськими громадянами. Для натуралізації треба дістати від іміграційних властей посвідку про легальне прибуття, яке за-

свідчене в іміграційних реєстрах, а чийого імени там нема, то й такої посвідки і через те й горожанських паперів дістати не може.

Таким способом чимало людей опинилося в ненормальному становищі, яке не вигідне і для них самих і для Америки. Живуть вони тут вже довгі роки, по літ десять, п'ятнадцять а то й більше і хочуть жити далі. Депортувати їх по закону не можна тай нема чого, але горожанами американськими стати не можуть.

В такому самому становищі опинилися і ті, що прибули легально і в іміграційних реєстрах записані, але не можуть того доказати. Наприклад, забули день свого приїзду, або назва корабля, або коли приїхали ще малими дітьми і ніколи того не знали. Були такі, що приїздили з чужими пашпортами і під чужими іменами та по кільканадцяти роках забули, яке їх імя було і тепер неможливо доказати, що вони перейшли медичні оглядини і заплатили „гед текс“. Так як в іміграційних реєстрах їх найти не можна, то й вони теж не можуть дістати горожанських паперів, хоч приїзд їх був зовсім легальний.

В Конгресі вже були різні законопроекти, щоби легалізували побут таких імігрантів та уможливити їм горожанство в Америці. Один законопроект приняла вже навіть Конгресова „Комісія для Іміграції і Натуралізації“ і цього року він повинен прийти на пленум Конгресу. В останньому звіті секретар праці, Дейвис, теж звертається до Конгресу з дорученням, щоби прийняти цей законопроект. Він передбачує, щоби імігранти, яких імен не можна найти в іміграційних реєстрах, а які можуть доказати, що прибули в Америку перед 3. червня 1921-ого року і, будучи в цьому краю, не провинилися проти законів, могли дістати посвідку на легальний приїзд і також, коли хочуть, натуралізуватися як американські горожани.

А Р Г Е Н Т И Н А.

ВИГЛЯДИ НА ЗАРОБІТКИ.

Ситуація на ринку праці в Аргентині під сучасну пору представляється наразі некорисно. По закінченні жнив багато емігрантів звільнено з праці, а ті, що по жнивах приїхали, то до нинішнього дня в великій скількості ходять без заняття. Польське посольство в Буенос Айрес звідомило, що в місяці січні понад 1.000 осіб, які прибули з Польщі, були без заняття.

Найгірші місяці для найдення заробітку в Аргентині це май, червень, липень, грудень, січень і лютий. Найлекше находять заняття ті емігранти, що прибувають у вересні і жовтні.

ЮГОСЛАВІЯ.

ДОМАГАННЯ УКРАЇНЦІВ.

Загребська газета „Народня Політика“ повідомляє, що в Бачці, в якій знаходяться українські колонії, відбуваються віча з домаганням, щоби в новому шкільному законі була загарантована рівноправність української мови в українських школах і щоби релігії навчали українські священники. Відповідні резолюції вислали державній і церковній владі.

Українці на Кубані.

Українців в північнокавказькому краї є після перепису з 1926 р. на загальне число 8 мільйонів 362 тисяч — 3,160.000 осіб. Українці заселяють збитою масою північну частину краю, де становлять 90 до 96 відсотків населення а в кубанській окрузі 61 відсотків. У донській окрузі є 44 відсотків українців.

В листопаді минулого року відбулася в Ростові над Доном краєва нарада в справі культурних потреб українського населення північного Кавказу.

Реферат про потреби українського населення говорив проф. Міртов, про кубанську говірку та про її звязок з українською народньою мовою, говорив проф. Шаля. Він ствердив, що думка про те, немов би українська мова ріжнилася від кубанської наскрізь помилкова. Мова українського населення північного кавказу не тільки не ріжниться від української, але навпаки, зберіглася у всій первісній чистоті. Мова кубанських українців відбиває говірку всіх районів України, відки приходили на Кубань українські колоністи.

Оселі і фарми на заводнених землях

З давних часів Америка мала славу країни, яка радо приймала до себе всіх людей бажаючих землі і праці. Зі всіх кінців світа потягнулись безземельні та безробітні і своєю працею збудували тут наймогутнішу в світі націю з такою швидкістю, якої не знала історія світа.

І справді Зєдинені Держави це здається єдина країна, яка віддала свою родючу землю просто в руки тих, хто на ній хотів працювати. Від самих початків американської держави кожний стейт сам завідував своїми вільними землями і те право зосталось у стейтів на все. Але землі пізніше прилучених територій перейшли під завідування федерального правительства і з тих земель воно доси розділило і продало близько 2 мільярди акрів.

В більшій частині переселенці хлібороби купували собі ту землю, платючи за неї від 20 до 40 центів за акр. Звиш 100 мільйонів акрів держава віддала на ужиток війська і військових заведень і стількиж розділено між ріжні стейти під наукові інституції

і дослідні хліборобські поля і школи. Під дороги і залізниці теж було відступлено звиш 100 міль. акрів державної землі.

Таким чином майже всі землі Зєдинених Держав перейшли в приватне володіння. Але ще й доси зісталось біля 194 мільйонів акрів вільної землі, яку держава рада би роздати поселенцям. Визначається на оселю чи фарму 160 до 320 акрів зовсім даром, тільки вимагається, щоби фармер працював і виробляв ґрунт три роки, і щойно після того дається йому повне право власности на ту землю. Правда, що земля не дуже добра, і в більшості її можна використати тільки для випасу худоби. Тими публичними землями завідує Головне Земельне Бюро в міністерстві внутрішніх справ.

Та крім тих публичних земель, що вже перейшли в приватне володіння, чи застережених на державні ужитки, в Зєдинених Державах є ще така сила вільних земель, що якби їх зробити урожайними, то можна би прогодувати три рази стільки населення, як Америка має тепер. Тільки біда, що та земля уявляє з себе величезну безплідну пустиню. В 1902 році в Конґресі ухвалено закон про наводнення. Він зобов'язував правительство побудувати резервуари, попрокопувати канали скрізь по безводних землях і ними пустити воду з озер і великих рік. Таким чином зрошена пустиня оживиться, обернеться в урожайну країну, яку мали би заселити фармери і податковими ратами сплатити державі всі кошти наводнення.

Тоді й почалась велика іриґаційна наводнююча праця. Досі уже наводнено 1,956.000 акрів землі коштом 175 мільйонів доларів. За останніх десять літ вартість урожаю з тих наводнених земель раховано на 7 мільярдів доларів.

Та робота, яка ведеться тепер при іриґації, потребує ще 90 мільйонів. Будується три великі збірники води — в Каліфорнії, Монтані і Юта. Також зроблено вже контракти на три інших — в Орегон, Айдаго і Вашингтон. Всі ті пляни конґрес ухвалив в 1927 році і вони мають бути виповнені протягом десяти літ.

На двох мільйонах акрів землі, яку держава вже наводнила і зробила здатною до заселення, влаштовано вже 12.678 фармів. Зосталось ще 160.000 акрів вільних до роздання фармерам. Але тому, що на загощодарювання і виправу землі потрібні досить великі гроші, на тих землях можуть оселюватись лише ті люде, що їх мають. Правда, Реклямаційне Бюро, яке завідує тими землями, має фонди в висоті біля 166 мільйонів доларів, з яких уділює фармерам позички, та все таки воно радше наділює землею таких фармерів, що мають свої власні гроші на загощодарювання.

На іриґаційних землях можна дістати малу фарму для розводу саду і городовини на 10 акрів, але в більшості фарми там на 20 або 40 акрів.

ВСЯЧИНА.

Нова недуга.

Так якби ще не досить усяких хворіб на світі, оце недавно з'явилася ще одна нова — „туляремія“. Можливо, що й не зовсім нове це лихо і давніше вже минуло людей, але щойно недавно лікарі звернули на його увагу й розпізнали як окрему слабкість і щойно в минулім році д-р Едвард Франсис дослідив й описав її та найшов її причину. Туляремія (так названа від Тулер Каунті в Каліфорнії, де стверджено перший випадок) — хвороба заразлива і спричиняє її окрема бактерія, яка виводиться і розмножується передовсім в заяцях і диких крільках, та заразитись можуть і люде, передовсім ті, що мають діло з заяцями, полюють на них, ловлять, здирають шкіру, патрошать, то-що. Випадків зараження було вже чимало, власне у мисливців, кухарів, господинь, робітників в медичних лябораторіях, де на заяцях роблять всякі досліди і т. п. Дивно, що не було ще випадку зараження людини людиною. З зараженого зайця слабкість передається через шкіру, в тім місці, де вона в людини скалічена чи здерта, і в тім місці звичайно з'являється прищ, далі швидко напухають залози під пахами й на ліктях, підіймається нагале температура, приходить висока горячка, біль голови і в цілім тілі, і хорий мусить відлежати й відхорувати яких дві-три неділі, а то й слабкість кінчиться фатально смертю. Головна річ — заздалегідь охоронитись від зараження. Хто мусить брати вбитого зайця в руки, нехай робить це в гумових рукавичках. Особливо коли заяць не застрілений здалеку і в бігу, а вбитий шатком чи ударом рушниці, то можна допускати, що він був хворий і через те не міг втікти. Добре зварене мясо не зашкодить, бо горяч вбиває бактерії.

ХРОНІКА.

ГДИНЯ САМОСТІЙНА ОДИНИЦЯ. Пристань Гдиня, по думці розпорядку президента Річипосполитої, має стати окремим міським повітом для цілей державної і самоврядної адміністрації.

ЕМІГРАЦІЯ ДО ПАЛЕСТИНИ. Виїзд жидівських робітників до Палестини далі відбувається. Дня 15. січня виїхало 60 осіб, дня 30. січня 160 осіб, а третій транспорт має виїхати з кінцем лютого.

БЕЗРОБІТТЯ. Від листопада до полов. січня зросло число безробітних з 81 тисяч осіб на 145 тисяч. За один лише з минулих тижнів зголосилося 11 тисяч нових безробітних. Найбільше є безробіт-

них будівельних робітників і робітників в сукняних фабриках.

В. АВРАМЕНКО В НЬО-ЙОРКУ. Відомий український артист-балетмайстер Василь Авраменко після побуту в Канаді та в західних провінціях Північної Америки, переїхав в останніх днях грудня м. р. до Нью-Йорку, одержавши продовження дозволу на побут в Зєдинених Державах. Авраменко думає заложити в Нью-Йорку школу українських танків.

З НЕДОЛІ ЕМІГРАНТІВ. Микола Щудло, з Улазова, повіт Любачів, стація залізнична Олешинці, виїхався в неділю, дня 10. лютого ц. р. до Перемишля, щоби там зарєструватися в Державному Уряді Посередництва Праці на виїзд до Канади без афідавіту. З причини перерви комунікації чекав він дві доби на залізничній стації в Олешинцях на потяг. В Ярославі чекав на потяг до Перемишля цілу добу, а в Перемишлі знов добу на потяг до Львова. У Львові дня 14. лютого врешті зарєструвався цей емігрант в одній пароплавній компанії, але звідси не можна було йому виїхати, бо здержано всякий рух залізницями.

ЗЕМЛЕТРУС У ВЕНЕЗУЕЛІ. Повідомляють новости з ріжних місць, що місто Гумана, Венезуеля, було майже дощенту знищене великим землетрусом, який зачався 17-го січня ц. р. о годині 6-ій рано. Гумана є столичним містом стейту Сукре і має населення приблизно 16.000. Правительство лоробило всякі приготування до ратункової акції і вже вислало допомогу покаліченим та бездомним мешканцям, жертвам землетрусу. З Італії подають відомість, що там також чути було трясення землі.

ТРАГЕДІЯ ЕМІГРАНТА. Емігрант Іван Бондарчук в Брукліні, Н. Й., так важко побив свою жінку, що вона померла в шпиталі. Бондарчука арештовано.

СМЕРТЬ ЕМІГРАНТА. Емігрант до Аргентини Дмитро Прилискач з Турянська, пов. Сянік, приїхав до Перемишля в цілі полагодження формальностей, звязаних з виїздом. Задержався він в готелі „Вікторія“, де вечором казав налалити й положився спати. Вранці найшла його служба вже мертвого. Лікар ствердив смерть через зачадження. Чи емігрант сам заподіяв собі смерть, чи це трагічний випадок, годі дізнатися.

ПОСМЕРТНА ЗГАДКА. Дня 18. січня ц. р. померла у Філадельфії по важкій недужі Юлія Пічура. Походила вона з села Карова, равського повіту.

ЗМІСТ: Наш часопис. — Вплив цьогорічної зими на еміграцію. — Пропаганда в Англії за еміграцією до Канади. — Виїзд до Канади. — Еміграція до Німеччини. — Еміграція до Франції. — З діяльності Т. О. Н. У. Е. — Канада: Український радіоконцерт. — Нові міста. — Зед. Держ. Америки: Памятник Т. Шевченка. — В справі реєстрації рільників. — Аргентина: Вгляди на заробітки. — Югославія: Домагання українців. — Українці на Кубані. — Оселі і фарми на заводнених землях. — Всячина: Нова недуга. Хроніка. З історії Канади. (Фейл.)